

SONY®



**Controller di movimento PlayStation®Move**

Manuale di istruzioni

**CECH-ZCM2E**


7032329

## Prima dell'uso

- Leggere attentamente il presente manuale e gli eventuali manuali dei dispositivi hardware compatibili. Conservare le istruzioni per riferimento futuro.
- Aggiornare sempre il sistema all'ultima versione disponibile del software di sistema.

## Precauzioni

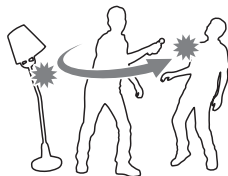
### Sicurezza

- Evitare l'uso prolungato del prodotto. Fare una pausa di 15 minuti per ogni ora di gioco.
- Nel caso in cui si avverta un senso di stanchezza o si provi malessere o dolore a mani o braccia, sospendere immediatamente l'uso del prodotto. Se i sintomi persistono, consultare un medico.
- Se si rilevano problemi di salute, ad esempio quelli riportati di seguito, interrompere immediatamente l'uso del sistema. Se i sintomi persistono, consultare il medico.
  - Capogiri, nausea, stanchezza o sensazioni simili alla chinetosi
  - Malessere o dolore a una parte del corpo, ad esempio occhi, orecchie, mani o braccia
- Il prodotto è stato realizzato unicamente per uso manuale.
- La funzione di vibrazione del prodotto potrebbe aggravare eventuali disturbi. Non utilizzare la funzione di vibrazione in caso di dolori o lesioni a ossa, articolazioni o muscoli delle mani o delle braccia. È possibile attivare o disattivare la funzione di vibrazione da  (Impostazioni) nella schermata delle funzioni.
- Evitare di impugnare il prodotto a meno di 20 cm dal volto o dagli occhi.

- Tenere il prodotto fuori dalla portata dei bambini: potrebbero danneggiare il prodotto provocando malfunzionamenti, ingerire le parti più piccole, attorcigliare i cavi intorno al corpo o provocare lesioni a sé o agli altri.

## Uso e maneggiamento

- Quando il controller è in uso, tenere presenti le seguenti indicazioni.
  - Prima dell'uso, verificare di disporre di ampio spazio attorno a sé.
  - Non utilizzare quando il cavo USB è connesso.
  - Fissare il laccetto fornito in dotazione al controller e indossare il laccetto al polso per evitare di perdere la presa dal controller.
  - Impugnare saldamente il controller per evitare che sfugga di mano e provochi danni o ferisca qualcuno. Evitare di far oscillare il controller con forza eccessiva.
- Non stringere o impugnare con forza la sfera e non posizionare oggetti su di essa, poiché potrebbe perdere la forma originale.
- Evitare che liquidi o piccole particelle penetrino nel prodotto.
- Non toccare il prodotto con le mani bagnate.
- Non lanciare o lasciare cadere il prodotto né esporlo a forti impatti.
- Non posizionare oggetti pesanti sul prodotto.
- Non toccare l'interno del connettore USB né inserirvi corpi estranei.
- Non smontare o modificare mai il prodotto.



## Protezione esterna

Seguire le istruzioni di seguito riportate per evitare che la parte esterna del prodotto si deteriori o scolorisca.

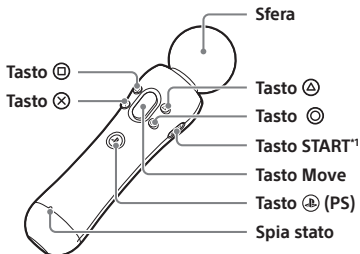
- Non collocare materiali in gomma o vinile sulle parti esterne del prodotto per un periodo di tempo prolungato.
- Per pulire il prodotto, utilizzare un panno morbido e asciutto. Non utilizzare solventi o altri prodotti chimici. Non pulire il sistema con un panno di pulizia trattato chimicamente.

## Condizioni di conservazione

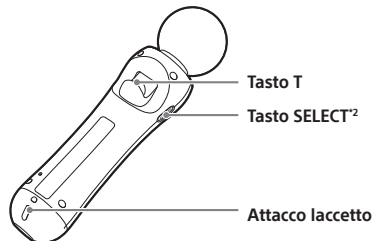
- Non esporre il prodotto ad alte temperature, umidità o luce solare diretta.
- Non esporre il prodotto a polvere, fumo o vapore.

## Nomi dei componenti

### Vista anteriore



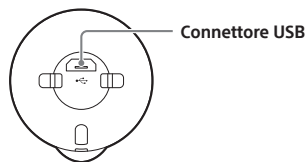
### Vista posteriore



\*1 Usare questo tasto al posto del tasto OPTIONS.

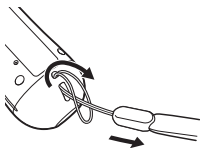
\*2 Usare questo tasto al posto del tasto SHARE.

## Vista inferiore



## Come iniziare

### Fissare il laccetto fornito in dotazione



### Associare il controller

Prima di utilizzare il controller di movimento, associarlo al sistema PlayStation®4. Basta effettuare l'associazione solo la prima volta che viene usato il controller di movimento.

#### 1 Accendere il sistema PS4™.

#### 2 Connettere il controller al sistema PS4™ tramite un cavo USB.

Usare il cavo USB in dotazione con il sistema PS4™.

#### 3 Premere il tasto (PS) del controller.

Il controller è associato al sistema PS4™.

#### Note

- Usare il software di sistema di PS4™ aggiornato alla versione 4.70 o successive.
- È possibile usare fino a quattro controller di movimento contemporaneamente. Per utilizzare due o più controller di movimento, associare ciascun controller separatamente.
- Quando un controller precedentemente associato è utilizzato su un altro sistema, l'associazione al sistema originale è automaticamente annullata. Se il controller è stato utilizzato su un altro sistema, associare nuovamente il controller al sistema in uso.


### Connettere/configurare una telecamera

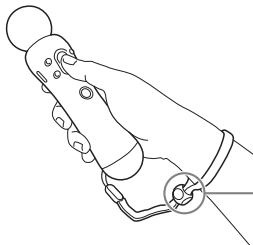
Connettere e configurare PlayStation®Camera (venduta a parte). Per maggiori informazioni, consultare il manuale di istruzioni fornito in dotazione con la telecamera.

## Usare il controller

### Avviso



Scollegare sempre il cavo USB prima dell'uso.

- 1 Accendere il sistema PS4™.**
- 2 Premere il tasto  (PS) del controller di movimento.**  
Il controller viene automaticamente assegnato a un utente.
- 3 Indossare il laccetto al polso.**




Usare il blocco laccetto per stringere il laccetto.

### Note

- Tenere premuto il tasto T per utilizzare il controller di movimento per navigare nei menu. Premere il tasto Move o il tasto  per selezionare un elemento.
- Per uscire dal gioco, tenere premuto il tasto  (PS) e seguire le istruzioni a schermo.


## Modificare le impostazioni del controller

Selezionare  (Impostazioni) > [Dispositivi] > [Controller] dall'area funzioni.

### Attivare la vibrazione

Attivare o disattivare la funzione di vibrazione. Deselezionando la casella di controllo, la funzione viene disattivata e il controller non vibrerà anche se la funzione di vibrazione è attivata nelle impostazioni di gioco.



### Nota

Inoltre, è possibile modificare alcune impostazioni durante il gioco. Tenere premuto il tasto  (PS) e seguire le istruzioni a schermo.

## Caricare il controller

Caricare il controller di movimento connettendolo a un sistema PS4™ acceso mediante il cavo USB fornito in dotazione con il sistema PS4™. Mentre il controller di movimento è in carica, la spia stato inizierà a lampeggiare lentamente. Quando la carica è completa, la spia stato si spegne.

### Note

- Inoltre, puoi caricare il controller mentre il sistema PS4™ è in modalità di riposo. Dalla schermata delle funzioni del sistema PS4™, andare a  (Impostazioni) > [Impostazioni di risparmio energetico] > [Imposta le funzioni disponibili nella modalità di riposo] > [Alimentazione alle porte USB], quindi selezionare un'opzione diversa da [Disattivato].
- Verificare il livello della carica sullo schermo tenendo premuto il tasto  (PS).

## Batteria

### Attenzione – Uso della batteria incorporata:

- Questo prodotto contiene una batteria ricaricabile a ioni di litio.
- Prima di usare il prodotto, leggere tutte le istruzioni su come maneggiare la batteria e osservare le indicazioni.
- Prestare la massima attenzione quando si maneggia la batteria. Un uso improprio potrebbe provocare combustioni e bruciature.
- Non cercare mai di aprire, rompere, riscaldare o incendiare la batteria.
- Non lasciare la batteria in carica per un periodo di tempo prolungato quando il prodotto non è in uso.

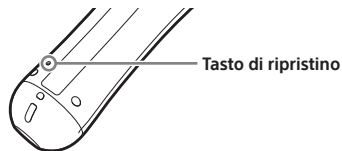
- Smaltire sempre le batterie usate nel rispetto delle normative applicabili o dei requisiti richiesti a livello locale.
- Non maneggiare la batteria se risulta danneggiata o presenta perdite.
- Se la batteria interna perde liquidi, interrompere immediatamente l'uso del prodotto e contattare il supporto tecnico per richiedere assistenza. In caso di contatto dei liquidi della batteria con abiti, pelle od occhi, risciacquare immediatamente l'area interessata con acqua pulita e rivolgersi al medico. I liquidi della batteria possono provocare cecità.

### Autonomia e durata della batteria

- La batteria ha una durata limitata. L'autonomia della batteria si riduce progressivamente con l'uso prolungato nel corso del tempo. La durata della batteria varia anche in base a come viene conservata, al livello di utilizzo, alle condizioni ambientali e ad altri fattori.
- Quando il controller di movimento non viene utilizzato per un periodo di tempo prolungato, è consigliabile caricare completamente la batteria almeno una volta all'anno in modo tale da preservarne il funzionamento.
- Caricare in un ambiente con temperatura compresa tra 10 °C e 30 °C. La carica potrebbe non essere altrettanto efficace in ambienti diversi.
- La durata della batteria potrebbe variare in base alle condizioni di utilizzo e ad altri fattori ambientali.

## Ripristinare il controller

Se il controller di movimento non risponde ai comandi o non funziona come dovrebbe, provare a effettuare il ripristino premendo il tasto di ripristino sul retro del controller con un oggetto dalla punta fine, come una penna.



## Caratteristiche tecniche

<b>Tensione in entrata</b>	5 V $\approx$ 900 mA
<b>Tipo di batteria</b>	Batteria ricaricabile agli ioni di litio incorporata
<b>Voltaggio batteria</b>	3,6 V $\approx$
<b>Capacità della batteria</b>	1.900 mAh
<b>Temperatura di funzionamento</b>	Da 5 °C a 35 °C
<b>Dimensioni esterne (escluse parti sporgenti)</b>	Circa 200 mm x 46 mm (altezza x diametro)
<b>Peso</b>	Circa 145 g
<b>Paese di produzione</b>	Cina

Il design e le caratteristiche tecniche sono soggetti a modifiche senza preavviso.

## GARANZIA

Questo prodotto è coperto dalla garanzia del produttore per un periodo di 12 mesi a decorrere dalla data di acquisto. Per maggiori informazioni, consultare la garanzia fornita con il sistema PS4™.

Questo prodotto è stato realizzato da o per conto di Sony Interactive Entertainment Inc., 1-7-1 Konan Minato-ku Tokyo, 108-0075 Japan.

Importato in Europa e distribuito da Sony Interactive Entertainment Europe Limited, 10 Great Marlborough Street, Londra, W1F 7LP, Regno Unito.

Il Rappresentante autorizzato per il rilascio e la proprietà di dichiarazioni di conformità è Sony Belgium, bijkantoor van Sony Europe Limited, Da Vincilaan 7-D1, 1935 Zaventem, Belgium.

## Per utenti di Europa e Turchia.

### “Dichiarazione informale di conformità” alla Direttiva RE

Con la presente Sony Interactive Entertainment Inc. dichiara che questo prodotto è conforme ai requisiti essenziali e alle altre disposizioni pertinenti stabilite dalla direttiva 2014/53/UE.

Per ulteriori dettagli, si prega di consultare il seguente URL:  
<http://www.compliance.sony.de/>

La funzione di rete wireless del prodotto utilizza la gamma di frequenza da 2,4 GHz (Bluetooth®).

Gamma di frequenza wireless e potenza di uscita massima:

– Bluetooth® 2,4 GHz: meno di 10 mW




Uno di questi simboli, presenti su prodotti elettronici, relative confezioni o batterie, indica che il prodotto elettronico o le batterie non devono essere smaltiti come un normale rifiuto domestico nell'Unione europea, in Turchia e in altri paesi nei quali è disponibile un sistema di raccolta differenziata dei rifiuti. Per garantire il trattamento corretto, smaltire i rifiuti attraverso una struttura di raccolta autorizzata conformemente alle leggi o alle normative in vigore. Apparecchi elettrici e batterie possono essere smaltiti gratuitamente anche presso i rivenditori con l'acquisto di un nuovo prodotto dello stesso tipo. Inoltre, all'interno dei paesi dell'Unione europea, alcuni punti vendita più grandi possono provvedere allo smaltimento di apparecchi elettronici gratuitamente. Consultare il proprio rivenditore locale per maggiori informazioni sulla disponibilità del servizio per il prodotto che si intende smaltire. In questo modo, è possibile preservare le risorse naturali e migliorare gli standard di protezione dell'ambiente per quanto riguarda il trattamento e lo smaltimento di rifiuti elettrici.

Questo simbolo può essere usato sulle batterie insieme ad altri simboli chimici. Il simbolo chimico del piombo (Pb) è apposto se le batterie contengono più dello 0,004% di piombo.

Questo prodotto contiene una batteria incorporata che, per motivi di sicurezza, prestazioni o integrità dei dati, non può essere rimossa. La sostituzione della batteria, normalmente non richiesta nel ciclo di vita del prodotto, deve essere eseguita solo da personale di assistenza qualificato. Per un corretto smaltimento della batteria, il prodotto va trattato come rifiuto elettrico.



“PS”, “PlayStation”, “PS4” e “△○×□” sono marchi o marchi registrati di Sony Interactive Entertainment Inc.

“SONY” e “” sono marchi o marchi registrati di Sony Corporation.

The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Sony Interactive Entertainment Inc. is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.



Sony  
Interactive  
Entertainment

[playstation.com/ps4](https://playstation.com/ps4)

